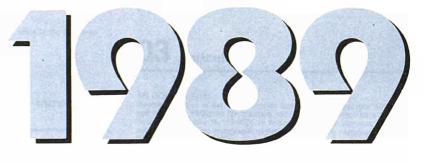
ISSN 0256-0976



OFFICE FOR OFFICIAL PUBLICATIONS OF THE EUROPEAN COMMUNITIES

# DOCUMENTS

# NOVEMBER







### Introduction

This catalogue of documents lists the COM Documents of the Commission of the European Communities, the Reports of the European Parliament and the Opinions and Reports of the Economic and Social Committee prepared during the reference period by the Office for Official Publications of the European Communities for distribution to the public on paper and microfiche.

This version of the catalogue takes account only of documents of which English language texts have been prepared. There are parallel catalogues covering documents in each of the eight other official languages of the European Community.

### Presentation

Documents are listed in numerical order within each document type under the nineteen main headings of a classification based on that used for the *Directory of Community legislation in force*.

In this Classified Index there is one single entry for each document, showing *inter alia* its number, title, date of adoption by the institution concerned, ISBN and catalogue number followed finally by the microfiche reference(s) for the version of the document in that form.

#### **Frequency and cumulation**

It is intended that catalogues of the present type will appear monthly. Cumulative catalogues will be published during and at the end of each year. They will contain alphabetical and numerical indexes, as well as classified indexes.

#### Subscription system

An attractive system of selective subscriptions is on offer for the paper versions of the three series of documents covered by this catalogue either individually or in combination.

Microfiche subscriptions are also available, but only for entire series, either individually or in combination.

More information can be obtained from the sales offices whose addresses are given on the back cover.

### Other publications

Other European Community monographs — whether classed as publications or documents — as well as periodicals are listed in the catalogue '*Publications of the European Communities*'.

# Classified index

### General, political and institutional matters

PE DOC A 3-57/89/A

Report drawn up on behalf of the Committee on Budgets on the draft general budget of the European Communities for the financial year 1990 (Section III - Commission) (COM(89) 175 final - doc. C3-129/89) Part A: Motion for a resolution Rapporteur: Mr John E. TOMLINSON 23.10.1989 - 6 pp. ISBN 92-77-54534-8 AY-CO-89-300-EN-C

CES(89) 752 Opinion on the economic situation in the Community - mid-1989 22.06.1989 - 21 pp. ISBN 92-77-51569-4 EY-CO-89-092-EN-C EN-89-16

CES(89) 831

Opinion on the proposal for a Council Directive on the limitation of noise emission from civil subsonic jet aeroplanes (doc. COM(88) 662 final) 13.07.1989 - 4 pp. ISBN 92-77-52108-2 EY-CO-89-095-EN-C EN-89-18

#### CES(89) 1023

Opinion on the proposal for a Council recommendation on the coordinated introduction of pan-European land-based public radio-paging in the Community and the proposal for a Council Directive on the frequency bands to be reserved for the coordinated introduction of pan-European land-based public radio-paging in the Community (doc. COM(89) 166 final) 27.09.1989 - 3 pp. ISBN 92-77-54013-3

EY-CO-89-108-EN-C EN-89-21

CES(89) 1133 Opinion on the social consequences of cross-frontier concentrations between undertakings 18.10.1989 - 21 pp. ISBN 92-77-54767-7 EY-CO-89-131-EN-C EN-89-25

CES(89) 1135 Opinion on the report on economic and monetary union in the European Community (Delors report) 19.10.1989 - 24 pp. ISBN 92-77-54780-4 EY-CO-89-133-EN-C EN-89-25

# 2 Customs union and free movement of goods

PE DOC A 3-17/89

PE DOC A 3-17/89 Report drawn up on behalf of the Committee on Development and Cooperation on the proposal from the Commission to the Council (COM(89) 242 final - doc. C3-88/89/I) for a Regulation applying the Community scheme of generalized tariff preferences for 1990 in respect of certain industrial products originating in developing countries Rapporteur: Mr François-Xavier G.M.J.C.H. de DONNEA

01.09.1989 - 8 pp. ISBN 92-77-53381-1 AY-CO-89-255-EN-C

PE DOC A 3-17/18/19/89/Annex Annex to the reports by Mr de Donnea on behalf of the Committee on Development and Cooperation Opinion of the Committee on External Economic Relations 11.09.1989 - 3 pp. ISBN 92-77-53461-3 AY-CO-89-259-EN-C

#### PE DOC A 3-18/89

Report drawn up on behalf of the Committee on Development and Report drawn up on behalf of the Committee on Development and Cooperation on the proposal from the Commission to the Council (COM(89) 242 final - doc. C3-88/89/II) for a Regulation applying the Community scheme of generalized tariff preferences for 1990 to textile products originating in developing countries Rapporteur: Mr François-Xavier G.M.J.C.H. de DONNEA 01.09.1989 - 8 pp. ISBN 92-77-53390-0 V CO 80.256 F.D.C AY-CO-89-256-EN-C

PE DOC A 3-19/89 Report drawn up on behalf of the Committee on Development and Cooperation on the proposal from the Commission to the Council (COM(89) 242 final - doc. C3-88/89/111) for a Regulation applying the Community scheme of generalized tariff preferences for 1990 in respect of certain agricultural products originating in developing countries Rapporteur: Mr François-Xavier G.M.J.C.H. de DONNEA 01.09.1989 - 8 pp. ISBN 92-77-53399-4 AY-CO-89-257-FN-C AY-CO-89-257-EN-C

#### PE DOC A 3-40/89

Recommendation of the Committee on Legal Affairs and Citizens' Rights concerning the common position of the Council for a Regulation on the security to be given to ensure payment of a customs debt (doc. C3-13/89) Rapporteur: Lord INGLEWOOD 29.09.1889 - 9 pp. ISBN 92-77-53834-1 AY-CO-89-280-EN-C

#### CES(89) 1021

Opinion on the proposal for a Council Regulation (EEC) amending Regulation (EEC) No 1031/88 determining the persons liable for payment of a customs debt (doc. COM(89) 214 final) (doc. CON(89) 214 m 27.09.1989 - 2 pp. ISBN 92-77-53996-8 EY-CO-89-106-EN-C EN-89-21

### CES(89) 1028

Opinion on the proposal from the Commission to the Council fixing the Community's generalized tariff preferences scheme for 1990 (doc. COM(89) 242 final) 27.09.1989 - 5 pp. ISBN 92-77-54067-2 EY-CO-89-113-EN-C EN-89-22

# **03** Agriculture

PE DOC A 3-10/89 Recommendation of the Committee on Economic and Monetary Affairs and Industrial Policy on the common position of the Council on a Directive amending Directive 76/116/EEC in respect of the trace elements boron, cobalt, copper, iron, manganese, molybdenum and zinc contained in fertilizers (doc. C2-45/89) Rapporteur: Mr Bouke BEUMER 01.09.1989 - 6 pp. ISBN 92-77-53109-6 AY-CO-89-247-EN-C

#### PE DOC A 3-28/89

PE DOC A 3-28/89 Report drawn up on behalf of the Committee on Budgetary Control on the proposal from the Commission to the Council for a Regulation on scrutiny by Member States of transactions forming part of the system of financing by the Guarantee Section of the European Agricultural Guidance and Guarantee Fund and repealing Council Directive 77/435/EEC of 27 June 1977 (COM(89) 290 final - doc. C3-95/89) Rapporteur: Mr Peter PRICE 25.09.1989 - 11 pp. ISBN 92-77-53533-9 AY-CO-89-267-EN-C AY-CO-89-267-EN-C

PE DOC A 3-28/89/Annex Annex to the report drawn up by Mr Price on behalf of the Committee on **Budgetary Control** Opinion of the Committee on Agriculture, Fisheries and Rural Development Opinion of the Committee on Budgets 03.10.1989 - 8 pp. ISBN 92-77-53806-6 AY-CO-89-277-EN-C PE DOC A 3-52/89 Report drawn up on behalf of the Committee on Agriculture, Fisheries and Rural Development on the proposal from the Commission of the European Communities for a Council Regulation amending Regulation (EEC) No 797/85 as regards the rates of reimbursement for the set-aside of arable land (COM(89) 353 final - doc. C3-139/89) Rapporteur: Mr Manfred VOHRER 18.10.1989 - 14 pp. ISBN 92-77-54436-8 AY-CO-89-294-EN-C PE DOC A 3-52/89/Annex Annex to the report by Mr Manfred Vohrer drawn up on behalf of the Annex to the report by Mr Mantred Vohrer drawn up on bel Committee on Agriculture, Fisheries and Rural Development Opinion of the Committee on Budgets 19.10.1989 - 2 pp. 15BN 92-77-54490-2 AY-CO-89-295-EN-C

#### CES(89) 749 Opinion on the

 proposal for a Council Regulation (EEC) laying down a Community procedure for the establishment of tolerances for residues of veterinary medicinal products

- proposal for a Council Directive amending Directive 81/851/EEC on the approximation of the laws of the Member States relating to veterinary medicinal products

medicinal products - proposal for a Council Directive extending the scope of Directivc 81/851/EEC on the approximation of the laws of the Member States relating to veterinary medicinal products and laying down additional provisions for immunological veterinary medicinal products (doc. COM(88) 779 final/2) 21.06.1989 - 8 pp. ISBN 92-77-51542-2 EY-CO-89-089-EN-C EY-80-16

EN-89-16

#### CES(89) 1022

CESIG97 1024 Opinion on the proposal for a Council Decision (EEC) amending Decision 86/649/EEC introducing a Community financial measure for the eradication of African swine-fever in Portugal (doc. COM(89) 342 final) 27.09.1989 - 2 pp. ISBN 92-77-540044 EV CO 90 107 EV C EY-CO-89-107-EN-C EN-89-21

CES(89) 1026 Ces(69) 1020 Opinion on the future of rural society (doc. COM(88) 501 final) 27.09.1989 - 18 pp. ISBN 92-77-54049-4 EY-CO-89-111-EN-C EN-89-21

#### CES(89) 1125

CES(89) 1125 Opinion on the following proposals – proposal for a Council Regulation (EEC) amending Regulation (EEC) No 775/87 temporarily withdrawing a proportion of the reference quantities mentioned in Article Sc(1) of Regulation (EEC) No 804/86 on the common organization of the market in milk and milk products

 organization of the market in mink and products
 proposal for a Council Regulation (EEC) amending Regulation (EEC) No 766/89 establishing, for the period running from 1 April 1989 to 31 March 1990, the Community reserve for the application of the levy referred to in Article 5c of Regulation (EEC) No 804/68 in the milk and milk products sector - proposal for a Council Regulation (EEC) amending Regulation (EEC)

No 804/68 on the common organization of the market in milk and milk products

proposal for a Council Regulation (EEC) amending Regulation (EEC) no 857/84 adopting general rules for the application of the levy referred to in Article 5c of Regulation (EEC) No 804/68 in the milk and milk products sector (doc. COM(89) 352 final)

18.10.1989 - 4 pp. ISBN 92-77-54679-4 EY-CO-89-123-EN-C EN-89-23

#### CES(89) 1134

Opinion on the proposal for a Council Regulation (EEC) amending Regulation (EEC) No 797/85 as regards the rates of reimbursement for the set-aside of arable land (doc. COM(89) 353 final)

19.10.1989 - 3 pp. ISBN 92-77-54773-1 EY-CO-89-132-EN-C EN-89-25

# **Fisheries**

CES(89) 1126 Opinion on the proposal for a Council Regulation (EEC) on the improvement of the conditions under which fishery and aquaculture products are processed and marketed (doc. COM(89) 187 final) 18.10.1989 - 9 pp. ISBN 92-77-54686-7 EY-CO-89-124-EN-C EN-89-24

## **Employment and social policy**

#### PE DOC A 3-12/89

Report drawn up on behalf of the Committee on the Environment, Public Health and Consumer Protection on the proposal from the Committee on the Environment, Fubric the Council (COM(88) 674 final - doc. C3-40/89) for a recommendation on banning smoking in public places Rapporteur: Mr Niall ANDREWS 05.09.1989 - 7 pp. ISBN 92-77-53127-4 AY-CO-89-249-EN-C

#### PE DOC A 3-16/89

Report drawn up on behalf of the Committee on Petitions on discrimination against transsexuals Rapporteur during Parliament's second term : Mr Wolfgang von NOSTITZ Rapporteur during Parliament's third term : Mrs Marijke J.H. VAN HEMELDONCK 01.09.1989 - 17 pp. ISBN 92-77-53372-2 AY-CO-89-254-EN-C

#### PE DOC A 3-20/89

PE DOC A 3-20/89 Recommendation of the Committee on Social Affairs, Employment and the Working Environment on the common position adopted by the Council on 5 April 1989 with a view to adoption of a Directive concerning the minimum safety and health requirements for the workplace (doc. C2-44/89) Rapporteur: Mr Elmar BROK 01.09.1989 - 13 pp. ISBN 92-77-53408-7 AY-CO-89.258-EN-C AY-CO-89-258-EN-C

#### PE DOC A 3-21/89

Recommendation of the Committee on Social Affairs, Employment and the Working Environment concerning the committee on social Artary, Employment and the Directive on the minimum health and safety requirements for the use by workers of personal protective equipment at the workplace (doc. C2-47/89) Rapporteur: Mrs R. OOMEN-RUIJTEN 01.09.1989 - 7 pp. ISBN 92-77-53468-0 AV CO 320 240 ED C AY-CO-89-260-EN-C

#### PE DOC A 3-22/89

Recommendation of the Committee on Social Affairs, Employment and the Working Environment concerning the common position of the Council on a Directive concerning the minimum safety and health requirements for the use of work equipment by workers at work (doc. C2-50/89) Rapporteur: Mr Stephen HUGHES 01.09.1989 - 11 pp. ISBN 92-77-53477-X AY-CO-89-261-EN-C

CES(89) 753 Opinion on the social developments in the Community in 1988 22.06.1989 - 10 pp. ISBN 92-77-51578-3 EY-CO-89-093-EN-C EN-89-16

#### CES(89) 834

Opinion on poverty 12.07.1989 - 11 pp. ISBN 92-77-52135-X EY-CO-89-098-EN-C EN-89-18

CES(89) 1129 Opinion on the following proposals
 proposal for a Council Directive on the right of residence for students (doc. COM(89) 275 final) - proposal for a Council Directive on the right of residence for employees and self-employed persons who have ceased their occupational activity (doc. COM(89) 275 final) (dot. COM(89) 275 final) – proposal for a Council Directive on the right of residence (doc. COM(89) 275 final) 18.10.1989 - 6 pp. ISBN 92-77-54717-0 EY-CO-89-127-EN-C EN-89-24

#### CES(89) 1130

Opinion on the proposal for a Council Decision relating to the adoption of a Community action programme in the field of vocational training and technological change (Eurotecnet II) (doc. COM(89) 355 final) I8.10.1989 - 4 pp. ISBN 92-77-54725-1 SN CO-90 129 ED C EY-CO-89-128-EN-C MCE EN 89 24

### 06 Laws and procedures

PE DOC A 3-1/89

Recommendation of the Committee on the Environment, Public Health and Consumer Protection on the common position of the Council on the proposal for a Directive amending for the fifth time Directive 76/768/EEC proposal for a Directive aniendung for the fifth time Directive 76/76 on the approximation of the laws of the Member States relating to cosmetic products (doc. C2-48/89) Rapporteur: Mr Virgilio PEREIRA 30.08.1989 - 7 pp. ISBN 92-77-52266-0 V C C 200 220 530 C AY-CO-89-238-EN-C

#### PE DOC A 3-2/89

Recommendation of the Committee on the Environment, Public Health and Consumer Protection on the common position of the Council with a view to the adoption of a Directive amending for the cighth time Directive 76/769/EEC on the approximation of the laws, regulations and administrative provisions of the Member States relating to restrictions on the marketing and use of certain dangerous substances and preparations (doc. C2-55/89)

(uox: (2-35/89) Rapporteur: Mrs Ursula SCHLEICHER 31.08.1989 - 7 pp. ISBN 92-77-52975-X AY-CO-89-239-EN-C

#### PE DOC A 3-3/89

Recommendation from the Committee on Legal Affairs and Citizens' Rights on the common position of the Council for a Directive amending Directive 87/102/EEC for the approximation of the laws, regulations and administrative provisions of the Member States concerning consumer credit

(doc. C3-8(89) Rapporteur: Mr Geoffrey W. HOON 31.08.1989 - 8 pp. ISBN 92-77-52984-9 AY-CO-89-240-EN-C

PE DOC A 3-7/89 Recommendation of the Committee on Economic and Monetary Affairs Recommendation of the Committee on Economic and Monetary Atlairs and Industrial Policy concerning the common position of the Council on a Directive amending Directive 77/536/EEC on the approximation of the laws of the Member States relating to the roll-over protection structures of wheeled agricultural or forestry tractors (doc. C2-46/89) Rapporteur: Mr Bouke BEUMER 01.09.1989 - 6 pp. ISBN 92-77-53074-X AY-CO-89-244-EN-C

PE DOC A 3-13/89 Report drawn up on behalf of the Committee on Petitions on compensation for victims of violent crime Rapporteur: Mr Edward NEWMAN 01.09.1989 - 15 pp. ISBN 92-77-53291-2 AY-CO-89-250-EN-C

PE DOC A 3-14/89 Report drawn up on behalf of the Committee on Petitions on transfrontier property transactions Rapporteur: Mr Edward H. C. McMILLAN-SCOTT 01.09.189 - 27 pp. ISBN 92-77-53300-5 AY-CO-89-251-EN-C

PE DOC A 3-15/89 Report drawn up on behalf of the Committee on Petitions on conscientious objection and alternative civilian service Part A: Motion for a resolution Rapporteur of the second elected Parliament: Mr Rüdiger HITZIGRATH Rapporteur of the third elected Parliament: Mrs Barbara SCHMIDBAUER 01.09.1989 - 5 pp. ISBN 92-77-53309-9 AY-CO-89-252-EN-C

PE DOC A 3-15/89/B Report drawn up on behalf of the Committee on Petitions on conscientious objection and alternative civilian service Part B: Explanatory statement rar(D: Lxpianatory statement Rapporteur of the second elected Parliament: Mr Rüdiger HITZIGRATH Rapporteur of the third elected Parliament: Mrs Barbara SCHMIDBAUER 01.09.1989 - 32 pp. ISBN 92-77-53363-3 UV COMPARED TO COMP AY-CO-89-253-EN-C

#### PE DOC A 3-23/89

Recommendation of the Committee on the Environment, Public Health and Consumer Protection concerning the common position of the Council on a Directive amending Directive 75/106/EEC on the approximation of the laws of the Member States relating to the making-up by volume of certain prepackaged liquids (doc. C3-2/89) Rapporteur: Mrs Mary BANOTTI 21.09.1389 - 5 pp. ISBN 92-77-53486-9 V CO 80 262 EN C Recommendation of the Committee on the Environment, Public Health and AY-CO-89-262-EN-C

PE DOC A 3-24/89 Recommendation of the Committee on the Environment, Public Health and Consumer Protection concerning the common position of the Council on a Directive on the approximation of the laws, regulations and administrative provisions of the Member States concerning the labelling of tobacco products (doc. C3-12/89) Rapporteur: Mr Niall ANDREWS 21.09.1989 - 5 pp. ISBN 92-77-53493-1 AY-CO-89-263-EN-C

#### PE DOC A 3-26/89

Recommendation of the Committee on Economic and Monetary Affairs Recommendation of the Committee on Economic and Monetary Attains and Industrial Policy concerning the common position of the Council on a Directive amending Directive 80/181/EEC on the approximation of the laws of the Member States relating to units of measurement (doc. C3-1/89) Rapporteur: Mr Bryan N.D. CASSIDY 21.09.1889 - 5 pp. ISBN 92-77-5338-5 AY-CO-89-265-EN-C

#### PE DOC A 3-27/89

PE DOC A 3-27/89 Recommendation of the Committee on the Environment, Public Health and Consumer Protection concerning the common position of the Council on a Directive amending Directive 76/769/EEC on the approximation of the laws, regulations and administrative provisions of the Member States relating to restrictions on the marketing and use of certain dangerous substances and preparations (doc. C3-14/89) Rapporteur: Mr Derck PRAG 22.09,1989 - 4 pp. ISBN 92-77-53545-8 AY-CO-89-266-EN-C

#### PE DOC A 3-35/89

Report drawn up on behalf of the Committee on the Environment, Public Health and Consumer Protection on the proposal from the Commission to the Council (COM(88) 190 final - doc. C3-33/89) for a Directive amending for the ninh time Directive 76/769/ECC on the approximation of the laws, regulations and administrative provisions of the Member States relating to restrictions on the marketing and use of certain dangerous substances a

preparations Rapporteur: Mrs Beate WEBER 28.09.1989 - 5 pp. ISBN 92-77-53692-6 AY-CO-89-274-EN-C

#### PE DOC A 3-42/89

Recommendation of the Committee on Economic and Monetary Affairs and Industrial Policy on the common position of the Council on a Directive on the approximation of the laws of the Member States relating to personal protective equipment (doc. C3-6/89) Rapporteur: Mr Vincenzo MATTINA 29.09.1989 - 5 pp. ISBN 92-77-54148-2 AY-CO-89-282-EN-C

PE DOC A 3-43/89 Recommendation of the Committee on Legal Affairs and Citizens' Rights concerning the common position of the Council on a 12th Company La

Directive on single-member private limited liability companies (doc. C3-7/89) Rapporteur: Mr Manuel GARCIA AMIGO 29.09.1989 - 6 pp. ISBN 92-77-54157-1

AY-CO-89-283-EN-C

PE DOC A 3-45/89 Recommendation of the Committee on Legal Affairs and Citizens' Rights on the common position of the Council on a Directive on a solvency ratio for credit institutions (doc. C3-17/89) Rapporteur: Mrs Marie-Claude VAYSSADE 17.10.1989 - 8 pp. ISBN 92-77-54261-6 AY-CO-89-286-EN-C

#### PE DOC A 3-56/89

Report drawn up on behalf of the Committee on Legal Affairs and Citizens' Rights on the proposal from the Commission to the Council for a third Directive on the approximation of the laws of the Member States relating to insurance against civil liability in respect of the use of motor vehicles (COM(88) 644 final - doc. C3-38/89) Rapporteur: Mr Willi ROTHLEY 19.10.1989 - 9 pp. ISBN 92-77-54526-7

AY-CO-89-299-EN-C

#### CES(89) 750

Opinion on the proposal for a Council Directive amending Directive 80/390/EEC in respect of mutual recognition of stock exchange listing particulars (doc. COM(89) 133 final) 21.06.1989 - 3 pp. ISBN 92-77-51551-1

EY-CO-89-090-EN-C EN-89-16

#### CES(89) 1024

Opinion on the proposal for a Council Directive amending Directive 77/143/EEC on the approximation of the laws of the Member States relating to roadworthiness tests for motor vehicles and their trailers (doc. COM(89) 6 final) 27.09.1989 - 4 pp. ISBN 92-77-54022-2 EY-CO-89-109-EN-C EN-89-21

#### CES(89) 1120

Opinion on the proposal for a Council Directive on the approximation of the laws of the Member States concerning telecommunications terminal equipment, including the mutual recognition of their conformity (COM(89) 289 final) 18.10.1989 - 5 pp. ISBN 92-77-54604-2 EY-CO-89-118-EN-C EN-89-23

CES(89) 1121 Opinion on the proposal for a Council Directive on the legal protection of **COM(88) 816 final)** 18.10.1989 - 12 pp. ISBN 92-77-54612-3 EY-CO-89-119-EN-C EN-89-23

# Transport

PE DOC A 3-8/89

Recommendation of the Committee on Economic and Monetary Affairs and Industrial Policy concerning the common position of the Council on a Directive amending Directive 87/402/EEC on roll-over protection structures mounted in front of the driver's seat on narrow-track wheeled agricultural and forestry tractors (doc. C2-49/89) Rapporteur: Mr Bouke BEUMER 01.09.1989 - 5 pp. ISBN 92-77-53082-0 AY-CO-89-245-EN-C

#### PE DOC A 3-9/89

Recommendation of the Committee on Economic and Monetary Affairs and Industrial Policy concerning the common position of the Council on a Directive amending Directive 86/298/EEC on rear-mounted roll-over protection structures on narrow-track wheeled agricultural and forestry tractors (doc. C2-51/89) Rapporteur: Mr Bouke BEUMER

01.09.1989 - 6 pp. ISBN 92-77-53091-X AY-CO-89-246-EN-C

#### CES(89) 683/Corr.

Opinion on the proposal for a Council Directive amending Directive 85/3/EEC on the weights, dimensions and certain other technical characteristics of certain road vehicles (doc. COM(88) 759 final) Corrigendum 28.06.1989 - 1 p. ISBN 92-77-51537-6 EY-CO-89-088-EN-C EN-89-16

#### CES(89) 1127

Opinion on the proposal for a Council Directive concerning minimum requirements for vessels entering or leaving Community ports carrying packages of dangerous or polluting goods (doc. COM(89) 7 final) 18.10.1989 - 7 pp. ISBN 92-77-54693-X EY-CO-89-125-EN-C EN-89-24

#### CES(89) 1132

Opinion on the proposal for a Council Regulation (EEC) on the fixing of rates for the carriage of goods by road between Member States (doc. COM(89) 189 final) 19.10.1989 - 8 pp. ISBN 92-77-54759-6 EY-CO-89-130-EN-C EN-89-24

# Competition

#### CES(89) 1020

CLES(303) 1020 Opinion on the report on the operation of Directive 83/189/EEC laying down a procedure for the provision of information in the field of technical standards and regulations 1984-87 (doc. COM(88) 722 final) 27.09.1989 - 13 pp. 1SBN 92-77-53969-0 EY-CO-89-105-EN-C EV-90-00 EN-89-20

# Taxation

#### CES(89) 751

CES(89) 751 Opinion on the proposal for a Council Directive supplementing the common system of value-added tax and amending Articles 32 and 28 of Directive 77/388/EEC - special arrangements for second-hand goods, works of art, antiques and collectors' items (doc. COM(88) 846 final) 21.06.1989 - 5 pp. ISBN 92-77-51560-0 EY-CO-89-091-EN-C EN.80.16 EN-89-16

#### CES(89) 836 Opinion on the

- proposal for a Council Directive on a common system of withholding tax on interest income and on the proposal for a Council Directive amending Directive 77/799/EEC concerning mutual assistance by the competent authorities of the Member Concerning initial assistance by the competent autorities States in the field of direct taxation and value-added tax (doc. COM(89) 60 final/3) 12.07.1989 - 5 pp. 15BN 92-77-52153-8 EY-CO-89-100-EN-C EN-89-18

## Economic and monetary policy and **O** free movement of capital

#### CES(89) 1030

Opinion on the Council recommendation relating to the implementation of a policy of administrative simplification relating to the implementation a solicy of administrative simplification in favour of small and medium-sized enterprises in the Member States (doc. COM(89) 259 final)

28.09.1989 - 7 pp. ISBN 92-77-54084-2 EY-CO-89-115-EN-C EN-89-22

CES(89) 1031 Opinion on the proposal for a thirteenth Council Directive on company law concerning takeover and other general bids (doc. COM(88) 823 final) 27.09.1989 - 8 pp. ISBN 92-77-54093-1 EY-CO-89-116-EN-C EN-89-22

# **11** External relations

PE DOC A 3-11/89

Recommendation drawn up on behalf of the Committee on Energy, Research and Technology concerning the common position adopted by the Council on the conclusion, on behalf of the European Communities and the Republic of Iceland (doc. C3-3/89) Rapporteur: Mr Antonino Mario LA PERGOLA 01.09.1989 - 5 pp. ISBN 92-77-53118-5 AY-CO-89-248-EN-C

#### PE DOC A 3-30/89

Report drawn up on behalf of the Committee on Energy, Research and Technology on the proposal from the Committee on Euergy, Research and Technology on the proposal from the Commission to the Council (COM(89) 264 final - doc. C3-90/89) for a Decision concerning the conclusion of a cooperation agreement between the European Economic Community and the Republic of Austria on a programme plan to stimulate the international cooperation and interchange needed by European research research scientists (Science)

Rapporteur: Mr Antonino Mario LA PERGOLA 28.09.1989 - 8 pp. ISBN 92-77-53596-2 AY-CO-89-269-EN-C

#### PE DOC A 3-31/89

Report frawn up on behalf of the Committee on Energy, Research and Technology on the proposal from the Commission to the Council (COM(89) 265 final - doc. C3-91/89) for a Decision concerning the conclusion of a cooperation agreement between the European Economic Community and the Kingdom of Norway on a programme plan to stimulate the international cooperation and interchange needed by European research

Rapporteur: Mr Antonino Mario LA PERGOLA 28.09.1989 - 8 pp. ISBN 92-77-53604-7 AY-CO-89-270-EN-C

#### PE DOC A 3-32/89

Report drawn up on behalf of the Committee on Energy, Research and Technology on the proposal from the Commission to the Council (COM(89) 83 final - doc. C3-67/89) for a Decision concerning the conclusion of a cooperation agreement between the European Economic Community and the Swiss Confederation on a programme plan to stimulate the international cooperation and interchange needed by European research scientists (Science)

Rapporteur: Mr Antonino Mario LA PERGOLA 28.09.1989 - 8 pp. ISBN 92-77-53640-3 AY-CO-89-271-EN-C

#### PE DOC A 3-33/89

PE DOC A 3-33/89 Report drawn up on behalf of the Committee on Energy, Research and Technology on the proposal from the Commission to the Council (COM(89) 309 final - doc. C3-99/89) for a Decision concerning the conclusion of a cooperation agreement between the European Economic Community and the Republic of Finland on a programme plan to stimulate the international cooperation and interchange needed by European research reioritiet (Science) scientists (Science)

Rapporteur: Mr Antonino Mario LA PERGOLA 28.09.1989 - 8 pp. ISBN 92-77-53649-7 AY-CO-589-272-EN-C

#### PE DOC A 3-34/89

Report drawn up on behalf of the Committee on Energy, Research and Technology on the proposal from the Commission to the Council (COM(89) 310 final - doc. C3-100/89) for a Decision concerning the conclusion of a cooperation agreement between the European Economic Community and the Kingdom of Sweden on a programme plan to stimulate the international cooperation and interchange needed by European research scientists (Science)

Rapporteur: Mr Antonino Mario LA PERGOLA

28.09.1989 - 8 pp. ISBN 92-77-53657-8 AY-CO-89-273-EN-C

#### PE DOC A 3-46/89

Report drawn up on behalf of the Committee on Energy, Research and Technology on the proposal from the Commission of the European Communities to the Council for a Decision concerning the conclusion of a Cooperation Agreement between the European Economic Community and the Republic of Fridand in the field of medical and health research (COM(89) 386 final - doc. C3-118/89) Rapporteur: Mr Antonino Mario LA PERGOLA 17.10.1989 - 8 pp. ISBN 92-77-54270-5 AY-CO-89-287-EN-C

#### PE DOC A 3-47/89

Report drawn up on behalf of the Committee on Energy, Research and Technology on the proposal from the Commission of the European Communities to the Council for a Decision concerning the conclusion of a Cooperation Agreement between the European Economic Community and Cooperation Agreement between the European Economic Communi-the Swiss Confederation in the field of medical and health research (COM(89) 387 final - doc. C3-119/89) Rapportcur: Mr Antonino Mario LA PERGOLA 17.10.1899 - 8 pp. ISBN 92-77-54278-0 ISBN 92-77-54278-0 AY-CO-89-288-EN-C

#### PE DOC A 3-48/89

PE DOC A 3-43/89 Report drawn up on behalf of the Committee on Energy, Research and Technology on the proposal from the Commission of the European Communities to the Council for a Decision concerning the conclusion of a Cooperation Agreement between the European Economic Community and the Kingdom of Norway in the field of medical and health research (COM(89) 388 final - doc. C3-124/89) Rapporteur: Mr Antonino Mario LA PERGOLA 17.10.1989 - 8 pp. ISBN 92-77-54385-X AY-CO-89-289-EN-C

#### PE DOC A 3-49/89

Report drawn up on behalf of the Committee on Energy, Research and Technology on the proposal from the Commission of the European Communities to the Council for a Decision concerning the conclusion of a Cooperation Agreement between the European Economic Community and the Republic of Austria in the field of medical and health research (COM(89) 389 final - doc. C3-122/89) (CON(07) 367 linar - 00C. CS-122(67) Rapporteur: Mr Antonino Mario LA PERGOLA 17.10.1989 - 8 pp. ISBN 92-77-54393-0 AY-CO-89-290-EN-C

#### PE DOC A 3-50/89

PE DOC A 3-50/89 Report drawn up on behalf of the Committee on Energy, Research and Technology on the proposal from the Commission of the European Communities to the Council for a Decision concerning the conclusion of a Cooperation Agreement between the European Economic Community and the Kingdom of Sweden in the field of medical health and research (COM(89) 390 final - doc. C3-120/89) Rapporteur: Mr Antonino Mario LA PERGOLA 17.10.1989 - 8 pp. ISBN 92-77-54402-3 AY-CO-89-291-EN-C

#### PE DOC A 3-54/89

Report drawn up on behalf of the Committee on External Economic Relations on the proposal from the Commission to the Council for a Decision on the conclusion of the Trade and Commercial and Economic Cooperation on the conclusion of the Trade and Confinercial and Economic Cooperation on Agreement between the European Economic Community and the Polish People's Republic (COM(89) 435 final - doc. C3-148/89) Rapporteur: Mr Willy C. E. H. DE CLERCQ 18.10.1989 - 10 pp. ISBN 92-77-54492-6 AY-CO-89-296-EN-C

#### CES(89) 837

Opinion on 1992 and the Community's external trade: the impact of a single Community internal market on the Community's trade with its major trading partners [2.07.1989 - 11 pp. ISBN 92-77-52162-7 EY-CO-89-101-EN-C EN-89-19

#### CES(89) 1017

Opinion on the proposal for a Council Decision concluding the Convention on cooperation on the management of water resources in the Danube basin (doc. COM(89) 28 final) 27.09.1989 - 2 pp. ISBN 92-77-53942-9 EY-CO-89-102-EN-C EN-89-20

#### CES(89) 1025

CES(89) 1025 Opinion on five proposals for Council Decisions concerning the conclusion of cooperation agreements between the European Economic Community and the Republic of Austria, the Kingdom of Norway, the Swiss Confederation, the Republic of Finland and the Kingdom of Sweden on a programme plan to stimulate the international cooperation and interchange needed by European research scientists (Science) (doc. COM(89) 264 final) (doc. COM(89) 265 final) (doc. COM(89) 309 final) (doc. COM(89) 309 final) 27.09.1989 - 6 pp. ISBN 92-77-54040-0 EY-CO-89-110-EN-C EN-89-21

EN-89-21

# 12 Energy

PE DOC A 3-25/89

PE DOC A 3-25/89 Report drawn up on behalf of the Committee on Economic and Monetary Affairs and Industrial Policy on the proposal from the Commission of the European Communities to the Council for a Regulation (EEC/Euratom) on the transmission of data subject to statistical confidentiality to the Statistical Office of the European Communities (COM(89) 3 final doc. C3-59/89)

Rapporteur: Mr Karl von WOGAU 21.09.1989 - 9 pp. ISBN 92-77-53502-4 AY-CO-89-264-EN-C

#### CES(89) 1128

Opinion on the proposal for a Council Decision adopting a specific research and technical development programme for the European Atomic Energy Community in the field of management and storage of radioactive waste (1990-94)

(doc. COM(89) 226 final) 18.10.1989 - 5 pp. ISBN 92-77-54710-3 EY-CO-89-126-EN-C EN-89-24

### Industrial policy and internal market

# **Regional policy**

CES(89) 832 Opinion on the European Regional Development Fund: Thirteenth annual report (1987) from the Commission (doc. COM(88) 728 final) 12.07.1989 - 7 pp. ISBN 92-77-52117-1 EY-CO-89-096-EN-C EN-89-18

CES(89) 835 Opinion on the Mediterranean policy of the European Community 12.07.1989 - 25 pp. ISBN 92-77-52144-9 EY-CO-89-099-EN-C FN-89-18

CES(89) 1032 Opinion on the contribution of the cooperative sector to regional development 28.09.1989 - 8 pp. ISBN 92-77-54102-4 EY-CO-89-117-EN-C EN-89-22

# **15** Environment and consumers

PE DOC A 3-29/89 Report drawn up on behalf of the Committee on the Environment, Public Health and Consumer Protection on the proposal from the Commission for a Council Directive (COM(88) 654 final - doc. C3-39/89) on the approximation of the laws of the Member States concerning foods and food ingredients treated with ionizing radiation Rapporteur: Mrs Eva QUISTORP 26.09.1989 - 21 pp. ISBN 92-77-53828-7 AY-CO-89-268-EN-C

#### PE DOC A 3-36/89

Recommendation of the Committee on Energy, Research and Technology concerning the common position of the Committee on Energy, Research and reenhology concerning the common position of the Council on a Decision adopting two specific research and technological development programmes in the field of the environment: STEP and Epoch (1989-92) (doc. C3-11/89) Rapporteur: Mr Günter RINSCHE 28.09.1989 - 5 pp. ISBN 92-77-53701-9 AY-CO-89-275-EN-C

#### PE DOC A 3-39/89

Report drawn up on behalf of the Committee on the Environment, Public Health and Consumer Protection on the proposal from the Commission to the Council (COM(88) 381 final - doc. C3-34/89) Rapporteur: Mr Hemmo J. MUNTINGH 29.09.1989 - 30 pp. ISBN 92-77-53822-8 AY-CO-89-279-EN-C

CES(89) 1027

Opinion on environment and agriculture (doc. COM(88) 338 final) 27.09.1989 - 12 pp. ISBN 92-77-54058-3 EY-CO-89-112-EN-C EN-89-22

#### CES(89) 1029

Opinion on consumer information and advice in the context of the completion of the internal market 28.09.1989 - 10 pp. ISBN 92-77-54075-3 EY-CO-89-114-EN-C MCE EN 89 22

CES(89) 1123

Opinion on the proposal for a Council Regulation (EEC) on the fixing of maximum levels for pesticide residues in and on certain products of plant origin, including fruit and vegetables, and amending Directive 76/895/EEC organ, including truit and v as regards procedural rules (COM(88) 798 final) 18.10.1989 - 6 pp. ISBN 92-77-54627-1 EY-CO-89-121-EN-C EN-89-23

## 16 Scientific and technical research

#### PE DOC A 3-37/89

PE DOC A 3-37/89 Recommendation of the Committee on Energy, Research and Technology concerning the common position of the Council on a Decision on a specific research and technological development programme in the fields of raw materials and recycling (1990-92) (doc. C3-9/89) Rapporteur: Mr Giacomo PORRAZZINI 28.09.1989 - 7 pp. ISBN 92-77-53710-8 AV CO-80.276-5NLC AY-CO-89-276-EN-C

PE DOC A 3-38/89

PE DOC A 3-38/89 Recommendation of the Committee on Energy, Research and Technology concerning the common position of the Council on a Decision drawing up a specific research and technological development programme in the field of biotechnology (1990-94) (Bridge) (doc. C3-10/89) Rapporteur: Mr Alain POMPIDOU 28.09.1989 - 6 pp. ISBN 92-77-53815-5 AV-CO-80-278-EN-C AY-CO-89-278-EN-C

CES(89) 833 Opinion on the proposal for a Council Regulation (EEC) concerning the promotion of energy technology in Europe (Thermie programme) (doc. COM(89) 121 final) 12.07.1989 - 8 pp. ISBN 92-77-52126-0 EY-CO-89-097-EN-C EN-89-18

#### CES(89) 1122

Opinion on the proposal for a Council Decision on the conclusion, on behalf of the Community, of the European Convention for the protection of vertebrate animals used for experimental and other scientific purposes (COM(89) 302 final) 18.10.1989 - 2 pp. ISBN 92-77-54620-4 EY-CO-89-120-EN-C EN-89-23

#### CES(89) 1124

Opinion on the proposal for a Council Decision amending Decision 88/390/EEC on special support for the development of agricultural statistics in Ireland (doc. COM(89) 383 final) 18.10.1989 - 2 pp. ISBN 92-77-54670-0 EY-CO-89-122-EN-C EN-89-23

# **17** Education, culture

#### PE DOC A 3-5/89

Recommendation of the Committee on Legal Affairs and Citizens' Rights concerning the common position of the Council on a Directive amending Directives 75/362/EEC, 77/452/EEC, 78/686/EEC, 78/1026/EEC and Directives 75/362/EEC, 77/452/EEC, 78/686/EEC, 78/1026/EEC and 80/154/EEC relating to the mutual recognition of diplomas, certificates and other evidence of formal qualifications as doctor, nurse responsible for general care, dental practitioner, veterinary surgeon and midwife, together with Directives 75/363/EEC, 78/1027/EEC and 80/155/EEC concerning the coordination of provisions laid down by law, regulation or administrative action relating to the activities of doctors, veterinary surgeons and midwives (doc. C3-4/89) Rapporteur: Mrs Nicole FONTAINE 31.08.1989 - 5 pp. ISBN 92-77-53029-4 AY-CO-89-242-EN-C AY-CO-89-242-EN-C

#### PE DOC A 3-6/89

PE DOC A 3-0/89 Recommendation of the Committee on Legal Affairs and Citizens' Rights concerning the common position of the Council on a Directive amending Directive 77/452/EEC concerning the mutual recognition of diplomas, certificates and other evidence of formal qualifications of nurses responsible for general care, including measures to facilitate the effective exercise of the right of establishment and freedom to provide services, and amending Directive 72/452/EEC concerning the neuroimation of envidence of the Directive 72/452/EEC concerning the neuroimation of environmentations. Directive 77/453/EEC concerning the coordination of provisions laid down Supervise 1/1933/ELC concerning the coordination of provisions laid dow by law, Regulation or administrative action in respect of the activities of nurses responsible for general care (doc. C3-5/89) Rapporteur: Mrs Nicole FONTAINE 31.08.1989 - 5 pp. ISBN 92-77-53038-3 VCCO 90.142 ELC

AY-CO-89-243-EN-C

CES(89) 1131 Opinion on the revised proposal for a Council Decision amending Decision 87/327/EEC of 15 June 1987 adopting the European Community action scheme for the mobility of university students (Erasmus) (doc. COM(89) 392 final) 18.10.1989 - 5 pp. ISBN 92-77-54733-2 EY-CO-89-129-EN-C EN-89-24

#### Tertiary sector, right of establishment and freedom to Х provide services

PE DOC A 3-4/89

Recommendation of the Committee on Legal Affairs and Citizens' Rights Accommendation of the Committee on Legal Atlairs and Citizens' Rights concerning an eleventh Directive concerning disclosure requirements in respect of branches opened in a Member State by certain types of company governed by the law of another State (doc. C2-54/89) Rapporteur: Mr Willi ROTHLEY 31.08.1989 - 5 pp. ISBN 92-77-53020-0 by CO Boot Direction AY-CO-89-241-EN-C

PE DOC A 3-41/89 Recommendation of the Committee on Legal Affairs and Citizens' Rights Accommendation of the Committee on Legal Attains and Citizens' on the common position of the Council on a Directive coordinating regulations on insider dealing (doc. C3-18/89) Rapporteur: Mr Geoffrey W. HOON 29.09.1989 - 8 pp. ISBN 92-77-53842-2 AV CO-020 AY-CO-89-281-EN-C

#### PE DOC A 3-44/89

Report drawn up on behalf of the Committee on Legal Affairs and Communities to the proposal from the Commission of the European Communities to the Council (COM(88) 778 final - doc. C3-47/89) for a Directive on investment services in the securities field Part A: Draft legislative resolution Rapporteur: Mr Carlos Maria BRU PURON 03.10.1989 - 18 pp. ISBN 92-77-54214-4 AY-CO-89-284-EN-C

PE DOC A 3-44/89/Annex Annex to the report drawn up by Mr Carlos Maria Bru Puron on behalf of the Committee on Legal Affairs and Citizens' Rights Opinion of the Committee on Economic and Monetary Affairs and Industrial Policy 03.10.1989 - 3 pp. ISBN 92-77-54223-3 AY-CO-89-285-EN-C

#### PE DOC A 3-55/89

**FE DUC A 3-55/89** Second report drawn up on behalf of the Committee on Legal Affairs and Citizens' Rights on the proposal from the Commission of the European Communities to the Council for a Directive on investment services in the securities field (COM(88) 778 final - doc. C3-47/89) Part A: Draft legislative resolution Rapporteur: Mr Carlos Maria BRU PURON 19.10.1089 - 19 pp. ISBN 92-77-54508-9 AV\_CO\_89.207-EN-C AY-CO-89-297-EN-C

#### PE DOC A 3-55/89/Annex

Annex to the report drawn up by Mr Carlos Maria Bru Puron on behalf of the Committee on Legal Affairs and Citizens' Rights Opinion of the Committee on Economic and Monetary Affairs and Industrial Policy 19.10.1989 - 3 pp. ISBN 92-77-54517-8 AY-CO-89-298-EN-C

#### CES(89) 1018

Opinion on the proposal for a second Council Directive on the coordination of laws, regulations and administrative provisions relating to direct life assurance, laying down provisions to facilitate the effective exercise of freedom to provide services and amending Directive 79/267/EEC (doc. COM(88) 729 final) 27.09.1989 - 9 pp. ISBN 92-77-53951-8 EY-CO-89-103-EN-C EN-89-20

CES(89) 1019 Opinion on the proposal for a Council Directive on investment services in the securities field (doc. COM(88) 778 final) 27.09.1989 - 26 pp. ISBN 92-77-53960-7 EY-CO-89-104-EN-C EN-89-20

**19** Development and cooperation



-

### PUBLICITY QUESTIONNAIRE

The Commission of the European Communities has decided to open up a number of its publications to outside advertising. To find out more, or if you would like to place advertisements, please fill in this questionnaire and return it to:

OFFICE FOR OFFICIAL PUBLICATIONS OF THE EUROPEAN COMMUNITIES 2, rue Mercier, L-2985 Luxembourg

\_\_\_\_\_

.

		,
COMPANY:		
NAME:		•
ADDRESS:		
	· · · ·	
	·	
<ol> <li>From among the publications listed below</li> </ol>	, please indicate the ones in which you would I	ike to place advertisements:
Euro-abstracts, Section I Euratom and EEC R, D&D projects monthly — A4 format EN	<ul> <li>Supplement to the OJ</li> <li>Public contracts daily — A4 format</li> <li>ES, DA, DE, GR, EN, FR, IT, NL, PT</li> </ul>	<ul> <li>European Economy quarterly —</li> <li>A4 format</li> <li>DE, EN, FR, IT</li> </ul>
<ul> <li>Euro-abstracts, Section II</li> <li>Coal-and steel</li> <li>monthly — A4 format</li> <li>multilingual (DE/EN/FR)</li> </ul>	□ · EC Bulletin monthly — B5 format ES, DA, DE, GR, EN, FR, IT, NL, PT	<ul> <li>Energy in Europe</li> <li>3 issues/year —</li> <li>A4 format</li> <li>ES, DE, EN, FR</li> </ul>
<ul> <li>Catalogue of EC publications quarterly and annual</li> <li>B5 format</li> <li>ES, DA, DE, GR, EN, FR, IT, NL, PT</li> </ul>	<ul> <li>Eurostatistics — Data for short-term economic analysis monthly — A4 format multilingual (DE/EN/FR)</li> </ul>	<ul> <li>Social Europe</li> <li>3 issues/year —</li> <li>A4 format</li> <li>DE, EN, FR</li> </ul>
2. Frequency of placement:		
in each issue of the chosen publication	n	
irregularly: number of placements		
$\Box$ (a) in alternate issues $\Box$ (b) other	r (please specify):	
3. Format of advertisement: 🗌 1 page	□ ½ page	
4. Are you interested solely in advertising in	the publications appearing in your native langua	age or in all Community languages?
— Native language:		
— Other languages: 🛛 ES 🔤 I	DA DE GR EN D	FR OIT ONL OPT
Date:	Signature:	
PLEASE NOTE:		
The Publications Office reserves the right Commission. The decision of the Publication	t to reject advertisements it considers incompatib ons Office is final.	ole with the policy or aims of the
Films (in very good condition) for offset p may not exceed the format indicated.	printing must be supplied by the customer. The sp	ace taken up by the advertisement

#### Venta y suscripciones • Salg og abonnement • Verkauf und Abonnement • Πωλήσεις και συνδρομές Sales and subscriptions • Vente et abonnements • Vendita e abbonamenti Verkoop en abonnementen • Venda e assinaturas

#### BELGIQUE / BELGIË

Moniteur beige / Belgisch Staatsblad Rue de Louvain 42 / Leuvenseweg 42 1000 Bruxelles / 1000 Brussel Tél. (02) 512 00 26 Fax 511 01 84 CCP / Postrekening 000-2005502-27

Autres distributeurs / Overige verkooppunten

#### Librairie européenne / Europese Boekhandel

Avenue Albert Jonnart 50 / Albert Jonnartiaan 50 1200. Bruxeiles / 1200 Brussel Tél. (02) 734 02 81 Fax 735 08 60

Jean De Lannoy Avenue du Roi 202 /Koningslaan 202 1060 Bruxelles / 1060 Brussel Tél. (02) 538 51 69 Télex 63220 UNBOOK B CREDOC Rue de la Montagne 34 / Bergstraat 34 Bte 11 / Bus 11 1000 Bruxelles / 1000 Brussel

#### DANMARK

J. H. Schultz Information A/S EF-Publikationer Ottiliavej 18 2500 Valby Tif. 36 44 22 66 Fax 36 44 01 41 Girokonto 6 00 08 86

#### BR DEUTSCHLAND

Bundesanzeiger Verlag Breite Straße Postfach 10 80 06 5000 Köln 1 Tei. (0221) 20 29-0 Fernschreiber: ANZEIGER BONN 8 882 595 Fax 20 29 278

#### GREECE

G.C. Eleftheroudakis SA International Bookstore Nikis Street 4 10563 Athens Tel. (01) 322 63 23 Telex 219410 ELEF Fax 323 98 21

#### ESPAÑA

Boletín Oficial del Estado Trafalgar, 27 28010 Madrid Tel. (91) 446 60 00 Mundi-Prensa Libros, S.A. Castelló, 37 28001 Madrid 28001 Macno Tel. (91) 431 33 99 (Libros) 431 32 22 (Suscripciones) 435 38 37 (Dirección) Télex 49370-MPLI-E Fax (91) 275 39 98 Sucursal:

Librería Internacional AEDOS Consejo de Ciento, 391 08009 Barcelona Tel. (93) 301 86 15 Fax (93) 317 01 41

Generalitat de Cetalunya: Liibreria Rambia dels estudia Rambla, 118 (Palau Moia) 08002 Barcelona Tel. (93) 302 68 35 302 84 62

#### FRANCE

Journal official Service des publications des Communautés europ 26, rue Desaix 75727 Paris Cedex 15 Tél. (1) 40 58 75 00 Fax (1) 40 58 75 74

#### IRELAND

**Government Publications Sales Office** Sun Alliance House Molesworth Street Dublin 2 Tel. 71 03 09 or by post Government Stationery Office EEC Section 6th floor Bishop Street Dublin 8 Tel. 78 16 66 Fax 78 06 45

### ITALIA

Licosa Spa

Via Benedetto Fortini, 120/10 Casella postale 552 50125 Firenze Tel. (055) 64 54 15 Fax 64 12 57 Telex 570466 LICOSA I CCP 343 509

#### Subagenti:

Libreria scientífica Lucio de Biaslo - AEIOU Via Meravigli, 18 20123 Milano Tel. (02) 80 78 79

### Herder Editrice e Libreria

Piazza Montecitorio, 117-120 00188 Roma Tel. (06) 679 48 28/679 53 04

Libreria giuridica Via 12 Ottobre, 172/R 18121 Genova Tel. (010) 59 56 93

#### GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG

Abonnements seulement Subscriptions only Nur für Abonneme nts

Messeceries Paul Kraus 11, rue Christophe Plantin 2339 Luxembo Tél. 499 88 88 jung Télex 2515 CCP 49242-83

#### NEDERLAND

SDU uitgeverij Christoffel Plantijnstraat 2 Postbus 20014 2500 EA 's-Gravenhage stelling Tel. (070) 78 98 80 (be Fax (070) 47 63 51

### PORTUGAL

Imprensa Nacional Casa da Moeda, EP Rua D. Francisco Manuel de Melo, 5 1092 Lisboa Codex Tel. (01) 69 34 14

### Distribuidora de Livros Bertrand, Ld.ª

Grupo Bertrand, SARL Rua das Terras dos Vales, 4-A Hua das Terras dos Vales, 4-A Apartado 37 2700 Amadore Codex Tel. (01) 493 80 50 - 494 87 88 Telex 15788 BERDIS Fax 491 02 55

#### UNITED KINGDOM

HMSO Books (PC 16) HMSO Publications Centre 51 Nine Elms Lane London SW8 5DR Tel. (01) 873 9090 Fax GP3 873 8463

Sub-agent: Alan Armstrong Ltd 2 Arkwright Road Reading, Berks RG2 0SQ Tel. (0734) 75 18 55 Telex 849937 AAALTD G Fax (0734) 75 51 64

#### SCHWEIZ / SUISSE / SVIZZERA

OSEC Stamofenbachstraße 85 8035 Zürich Tel. (01) 365 51 51 Fax (01) 365 52 21

#### ÖSTERREICH

Manz'sche Verlagsund Universitätsbuchhandlung Kohlmarkt 16 1014 Wien Tel. (0222) 531 61-0 Telex 11 25 00 BOX A Fax (0222) 531 61-81

#### TÜRKIYE

Dünya süper veb ofset A.Ş. Nariibahçe Sokak No. 15 Cağaloğlu İstanbul Tel. 512 01 90 Telex 23822 DSVQ-TR

UNITED STATES OF AMERICA

UNIPUB 4611-F Assembly Drive Lanham, MD 20706-4391 Tel. Toll Free (800) 274 4888 Fax (301) 459 0058 Telex 7108260418

#### CANADA

Renoul Publishing Co., Ltd 61 Sparks Street Ottawa Ontario K1P 5R1 Tel. Toll Free 1 (800) 287 41 64 Ottawa Region (813) 238 89 85-8 Telex 053-4938

#### JAPAN

Kinokuniva Company Ltd 17-7 Shinjuku 3-Chome Shiniuku-ku Tokyo 160-91 Тө. (03) 354 01 31

Journal Department PO Box 55 Chitose Tokyo 156 Tel. (03) 439 01 24

#### SVERIGE

втј Box 200 22100 Lund Tel. (046) 18 00 00 Fax (048) 18 01 25

AUTRES PAYS OTHER COUNTRIES ANDERE LÄNDER

Office des publications officielles des Communautés européennes 2, rue Mercier L-2985 Luxembourg Tél. 49 92 81 Télex PUBOF LU 1324 b Fax 48 85 73 CC bancaire BIL 8-109/6003/700

\* \* OFFICE FOR OFFICIAL PUBLICATIONS OF THE EUROPEAN COMMUNITIES <u>क</u> \* L - 2985 Luxembourg